Uradni list
Evropske unije

SL
Serija L

2025/2158

27.10.2025

IZVEDBENA UREDBA KOMISIJE (EU) 2025/2158

z dne 24. oktobra 2025

o izvajanju odbitkov od ribolovnih kvot, ki so na voljo za nekatere staleže rib v letu 2025, zaradi prelova v preteklih letih

EVROPSKA KOMISIJA JE –

ob upoštevanju Pogodbe o delovanju Evropske unije,

ob upoštevanju Uredbe Sveta (ES) št. 1224/2009 z dne 20. novembra 2009 o vzpostavitvi nadzornega sistema Skupnosti za zagotavljanje skladnosti s pravili skupne ribiške politike, o spremembi uredb (ES) št. 847/96, (ES) št. 2371/2002, (ES) št. 811/2004, (ES) št. 768/2005, (ES) št. 2115/2005, (ES) št. 2166/2005, (ES) št. 388/2006, (ES) št. 509/2007, (ES) št. 676/2007, (ES) št. 1098/2007, (ES) št. 1300/2008, (ES) št. 1342/2008 in razveljavitvi uredb (EGS) št. 2847/93, (ES) št. 1627/94 in (ES) št. 1966/2006 ([1]) ter zlasti člena 105(1), (2) in (3) Uredbe,

ob upoštevanju naslednjega:

(1) Ribolovne kvote za leto 2023 so bile določene z uredbami Sveta (EU) 2022/2090 ([2]), (EU) 2023/194 ([3]) in (EU) 2023/195 ([4]).

(2) Ribolovne kvote za leto 2024 so bile določene z uredbami Sveta (EU) 2023/2638 ([5]), (EU) 2024/257 ([6]) in (EU) 2024/259 ([7]).

(3) Ribolovne kvote za leto 2025 so bile določene z uredbami Sveta (EU) 2024/2903 ([8]), (EU) 2025/202 ([9]) in (EU) 2025/219 ([10]).

([1]) UL L 343, 22.12.2009, str. 1, ELI: http://data.europa.eu/eli/reg/2009/1224/oj.

([2]) Uredba Sveta (EU) 2022/2090 z dne 27. oktobra 2022 o določitvi ribolovnih možnosti za leto 2023 za nekatere staleže rib in skupine staležev rib, ki se uporabljajo v Baltskem morju, ter o spremembi Uredbe (EU) 2022/109 glede nekaterih ribolovnih možnosti v drugih vodah (UL L 281, 31.10.2022, str. 1, ELI: http://data.europa.eu/eli/reg/2022/2090/oj.

([3]) Uredba Sveta (EU) 2023/194 z dne 30. januarja 2023 o določitvi ribolovnih možnosti za nekatere staleže rib za leto 2023, ki se uporabljajo v vodah Unije in za ribiška plovila Unije v nekaterih vodah zunaj Unije, ter o določitvi ribolovnih možnosti za nekatere staleže globokomorskih rib za leti 2023 in 2024 (UL L 28, 31.1.2023, str. 1, ELI: http://data.europa.eu/eli/reg/2023/194/oj.

([4]) Uredba Sveta (EU) 2023/195 z dne 30. januarja 2023 o določitvi ribolovnih možnosti za leto 2023 za nekatere staleže in skupine staležev rib, ki se uporabljajo v Sredozemskem in Črnem morju, ter spremembi Uredbe (EU) 2022/110 glede ribolovnih možnosti za leto 2022, ki se uporabljajo v Sredozemskem in Črnem morju (UL L 28, 31.1.2023, str. 220), ELI: http://data.europa.eu/eli/reg/2023/195/oj.

([5]) Uredba Sveta (EU) 2023/2638 z dne 20. novembra 2023 o določitvi ribolovnih možnosti za leto 2024 za nekatere staleže rib in skupine staležev rib, ki se uporabljajo v Baltskem morju, ter o spremembi Uredbe (EU) 2023/194 glede nekaterih ribolovnih možnosti v drugih vodah (UL L, 2023/2638, 22.11.2023 ELI: http://data.europa.eu/eli/reg/2023/2638/oj.

([6]) Uredba Sveta (EU) 2024/257 z dne 10. januarja 2024 o določitvi ribolovnih možnosti za nekatere staleže rib za leta 2024, 2025 in 2026, ki se uporabljajo v vodah Unije in za ribiška plovila Unije v nekaterih vodah zunaj Unije, ter o spremembi Uredbe (EU) 2023/194 (UL L, 2024/257, 11.1.2024, ELI: http://data.europa.eu/eli/reg/2024/257/oj.

([7]) Uredba Sveta (EU) 2024/259 z dne 10. januarja 2024 o določitvi ribolovnih možnosti za leto 2024 za nekatere staleže rib in skupine staležev rib, ki se uporabljajo v Sredozemskem in Črnem morju (UL L, 2024/259, 11.1.2024, ELI: http://data.europa.eu/eli/reg/2024/259/oj.

([8]) Uredba Sveta (EU) 2024/2903 z dne 18. novembra 2024 o določitvi ribolovnih možnosti za leto 2025 za nekatere staleže rib in skupine staležev rib, ki se uporabljajo v Baltskem morju, ter o spremembi Uredbe (EU) 2024/257 glede nekaterih ribolovnih možnosti v drugih vodah (UL L, 2024/2903, 19.11.2024 ELI: http://data.europa.eu/eli/reg/2024/2903/oj.

([9]) Uredba Sveta (EU) 2025/202 z dne 30. januarja 2025 o določitvi ribolovnih možnosti za nekatere staleže rib za leti 2025 in 2026, ki se uporabljajo v vodah Unije in za ribiška plovila Unije v nekaterih vodah zunaj Unije, ter spremembi Uredbe (EU) 2024/257 glede ribolovnih možnosti za leto 2025 (UL L, 2025/202, 31.1.2025, ELI: http://data.europa.eu/eli/reg/2025/202/oj.

([10]) Uredba Sveta (EU) 2025/219 z dne 30. januarja 2025 o določitvi ribolovnih možnosti za leto 2025 za nekatere staleže rib in skupine staležev rib, ki se uporabljajo v Sredozemskem in Črnem morju (UL L, 2025/219, 4.2.2025, ELI: http://data.europa.eu/eli/reg/2025/219/oj.

(4) Kadar Komisija ugotovi, da je država članica presegla ribolovne kvote, ki so ji bile dodeljene, v skladu s členom 105(1) Uredbe (ES) št. 1224/2009 izvede odbitke od prihodnjih ribolovnih kvot navedene države članice.

(5) Člen 105(2) in (3) Uredbe (ES) št. 1224/2009 določa, da se morajo ti odbitki izvesti v naslednjem letu ali letih z uporabo ustreznih množilnih količnikov, določenih v navedenem členu.

(6) Nekatere države članice so prekoračile svoje ribolovne kvote za leto 2024. Zato bi bilo treba od ribolovnih kvot, ki so jim bile dodeljene za leto 2025 in, če je ustrezno, poznejša leta, izvesti odbitke za prelovljene staleže.

(7) V Izvedbenih uredbah Komisije (EU) 2024/2407 ([11]) in (EU) 2025/66 ([12]) so določeni odbitki od ribolovnih kvot za nekatere države članice in vrste za leto 2024. Vendar so bili za nekatere države članice odbitki, ki se uporabljajo za nekatere vrste, večji od njihovih razpoložljivih kvot za leto 2024 in se zato v navedenem letu niso mogli v celoti izvesti. V skladu s točko 2 Sporočila Komisije 2022/C 369/03 o smernicah za odbitke od kvot na podlagi člena 105(1), (2) in (5) Uredbe (ES) št. 1224/2009 ([13]), (v nadaljnjem besedilu: smernice) ter za zagotovitev, da se v takih primerih odšteje celotna količina za zadevne staleže, bi bilo treba preostale količine upoštevati pri določanju odbitkov za leto 2025 in po potrebi od kvot za naslednja leta.

(8) V smernicah je navedeno, da se časovni okvir za odbitke v primeru prelova kvote za staleže, ki jih upravljajo regionalne organizacije za upravljanje ribištva, po potrebi prilagodi časovnemu okviru za odbitke, ki je za te staleže določen v zadevnih regionalnih organizacijah za upravljanje ribištva. Priporočilo ICCAT 19-05 o vzpostavitvi programa za obnovitev sinje jadrovnice ([14]) določa, da se vsako preseganje letnih omejitev iztovarjanja, določenih za leto 2023, odbije od omejitev iztovarjanja v letu 2025. Kot je določeno z Izvedbeno uredbo (EU) 2025/66, bi zato bilo treba odbitek zaradi prelova kvote za stalež sinje jadrovnice v letu 2023 v Atlantskem oceanu (BUM/ATLANT), ki ga upravlja ICCAT, s strani Španije uporabiti v letu 2025.

(9) Poleg tega Priporočilo ICCAT 22-03 za ohranjanje severnoatlantske mečarice ([15]) določa, da se vsak presežek prilagojene letne kvote v letu 2024 odbije od zadevne kvote / omejitve ulova za leto 2026. Na podlagi tega bi bilo treba odbitke – vključno s tistimi, ki se dobijo z uporabo množilnih količnikov – zaradi prelova staleža mečarice v letu 2024 v Atlantskem oceanu severno od 5° S (SWO/AN05N) s strani Portugalske uporabiti leta 2026.

(10) Poleg tega Priporočilo ICCAT 22-04 za ohranjanje južnoatlantske mečarice ([16]) določa, da se vsak presežek letne kvote /omejitve ulova v letu 2024 odbije od zadevne kvote / omejitve ulova v letu 2026. Zato bi bilo treba odbitek, ki ga Francija dolguje zaradi prelova v letu 2024 za stalež mečarice v Atlantskem oceanu južno od 5° S (SWO/AS05N), izvesti leta 2026.

([11]) Izvedbena uredba Komisije (EU) 2024/2407 z dne 13. septembra 2024 o izvajanju odbitkov od ribolovnih kvot, ki so na voljo za nekatere staleže rib v letu 2024, zaradi prelova v preteklih letih (UL L, 2024/2407, 16.9.2024, ELI: http://data.europa.eu/eli/reg_impl/2024/2407/oj).

([12]) Izvedbena uredba Komisije (EU) 2025/66 z dne 13. januarja 2025 o izvajanju odbitkov od ribolovnih kvot, ki so na voljo za nekatere staleže v letu 2024, zaradi prelova drugih staležev v preteklih letih ter o spremembi Izvedbene uredbe (EU) 2024/2407 (UL L, 2025/66, 16.1.2025, ELI: http://data.europa.eu/eli/reg_impl/2025/66/oj).

([13]) Sporočilo Komisije o smernicah za odbitke od kvot na podlagi člena 105(1), (2) in (5) Uredbe (ES) št. 1224/2009, s katerim se nadomesti Sporočilo 2012/C 72/07 (2022/C 369/03) (UL C 369, 27.9.2022, str. 3).

([14]) Priporočilo ICCAT 19-05 o vzpostavitvi programov za obnovitev sinje jadrovnice in bele jadrovnice/okrogloluskaste jadrovnice (https://www.iccat.int/Documents/Recs/compendiopdf-e/2019-05-e.pdf).

([15]) Priporočilo ICCAT 22-03 o nadomestitvi Dopolnilnega priporočila 21-02 o podaljšanju in spremembi Priporočila 17-02 za ohranjanje severnoatlantske mečarice (https://www.iccat.int/Documents/Recs/compendiopdf-e/2022-03-e.pdf).

([16]) Priporočilo ICCAT 22-04 o nadomestitvi Dopolnilnega priporočila 21-03 o podaljšanju in spremembi Priporočila 17-03 za ohranjanje južnoatlantske mečarice (https://www.iccat.int/Documents/Recs/compendiopdf-e/2022-04-e.pdf).

(11) Poleg tega Priporočilo ICCAT 23-10 o ukrepih upravljanja za ohranjanje severnoatlantskega sinjega morskega psa ([17]) določa, da se vsa količina, ulovljena kot presežek letnih kvot, določenih za leto 2024, odbije od zadevnih omejitev ulova v letu 2026. Zato bi bilo treba odbitke zaradi prelova Portugalske v letu 2024 za stalež sinjega morskega psa v Atlantskem oceanu severno od 5° S (BSH/AN05N) izvesti šele v letu 2026.

(12) Nemčija je leta 2023 prelovila svojo kvoto za druge vrste v norveških vodah območij 1 in 2 (OTH/1N2AB.) za 1,320 ton. Poleg tega je ostal odbitek 19,997 ton, ki se izvede v skladu s točko 2 smernic, potem ko je Nemčija prelovila svojo kvoto za OTH/1N2AB v letu 2022. Nemčija je z elektronsko pošto z dne 1. julija 2024 zaprosila za porazdelitev ustreznega odbitka, in sicer 21,317 ton, na tri leta. Glede na to, da je v skladu s točko 3(b) smernic izjemoma možno počasnejše vračilo, če se zadevni stalež lovi pri mešanem ribolovu in bi precejšnja izguba kvote preprečila izkoriščanje povezanih vrst pri navedenem mešanem ulovu, se ta zahteva odobri. Za nemško kvoto za OTH/1N2AB je bil v letu 2024 izveden prvi odbitek 7,106 tone. Preostali letni odbitki, ki se uporabljajo za nemško kvoto za OTH/1N2AB, znašajo 7,106 tone v letu 2025 in 7,105 tone v letu 2026, brez poseganja v kakršno koli nadaljnjo prilagoditev kvote.

(13) Nadaljnje posodobitve ali popravki so še vedno možni za tekoči postopek ali predhodne postopke odbitkov, če se v podatkih o ulovu, ki so jih prijavile države članice v skladu s členom 33 Uredbe (ES) št. 1224/2009, odkrijejo napake, opustitve ali napačno poročanje.

(14) Ker so kvote izražene v tonah, se prelov, manjši od ene tone, ne upošteva –

SPREJELA NASLEDNJO UREDBO:

Člen 1

Ribolovne kvote za leto 2025, določene v uredbah (EU) 2024/2903, (EU) 2025/202 in (EU) 2025/219, se zmanjšajo v skladu s Prilogo k tej uredbi.

Člen 2

Ta uredba začne veljati sedmi dan po objavi v *Uradnem listu Evropske unije*.

Ta uredba je v celoti zavezujoča in se neposredno uporablja v vseh državah članicah.

V Bruslju, 24. oktobra 2025

Za Komisijo
predsednica
Ursula VON DER LEYEN

([17]) Priporočilo ICCAT 23-10 o nadomestitvi Priporočila 19-07 o ukrepih upravljanja za ohranjanje severnoatlantskega sinjega morskega psa, ulovljenega v povezavi z ribolovom ICCAT. https://www.iccat.int/Documents/Recs/compendiopdf-e/2023-10-e.pdf.

PRILOGA

ODBITKI OD RIBOLOVNIH KVOT ZA LETO 2025 ZA STALEŽE RIB, KI SO BILI PRELOVLJENI

Država članica	Oznaka vrste	Oznaka območja	Ime vrste	Ime območja	Začetna kvota leta 2024 (v tonah)	Dovoljeni iztovori za leto 2024 (celotna prilagojena količina v tonah) (1)	Skupni ulov v letu 2024 (količina v tonah)	Poraba kvote, povezana zdovoljenim iztovorom (v odstotkih)	Prelov, povezan zdovoljenim iztovorom (količina v tonah)	Množilni količnik (2)	Dodatni množilni količnik (3), (4)	Neporavnani odbitki iz prejšnjih let (5) (količina v tonah)	Odbitki za leto 2025 (količina v tonah)
DE	OTH	1N2AB.	druge vrste	norveške vode območij 1 in 2	125,000	116,894	114,875	n. r.	−2,019 (6)	/	/	14,211 (7)	7,106
DE	SPR	2AC4-C	papalina in z njo povezan prilov	vode Združenega kraljestva in Unije območja 4; vode Združenega kraljestva območja 2a	696,000	2 435,941	2 647,571	108,69	211,630	/	/	/	211,630
DK	BOR	678	merjaščevke	6, 7 in 8	6 711,000	7 327,837	7 681,530	104,83	353,693	/	/	/	353,693
DK	HER	5B6ANB	atlantski sled	6b in 6aN; vode Združenega kraljestva in mednarodne vode območja 5b	/	2,758	33,940	1 230,60	31,182	1,00	/	/	31,182
ES	ARA	GF1-7	rdečemodra kozica	geografska podobmočja 1, 2, 5, 6 in 7	787,000	850,631	888,436	104,44	37,805	/	C (8)	/	37,805
ES	BUM	ATLANT	sinja jadrovnica	Atlantski ocean	n. r.	n. r.	n. r.	n. r.	n. r.	1,00	/	5,338	5,338
ES	COD	1N2AB.	trska	norveške vode območij 1 in 2	2 533,000	2 811,120	2 815,541	100,16	4,421	/	A (8)	/	4,421
ES	GHL	1N2AB.	grenlandska morska plošča	norveške vode območij 1 in 2	/	19,900	38,151	191,71	18,251	1,00	/	/	18,251

Država članica	Oznaka vrste	Oznaka območja	Ime vrste	Ime območja	Začetna kvota leta 2024 (v tonah)	Dovoljeni iztovori za leto 2024 (celotna prilagojena količina v tonah) ([1])	Skupni ulov v letu 2024 (količina v tonah)	Poraba kvote, povezana zdovoljenim iztovorom (v odstotkih)	Prelov, povezan zdovoljenim iztovorom (količina v tonah)	Množilni količnik ([2])	Dodatni množilni količnik ([3]), ([4])	Neporavnani odbitki iz prejšnjih let ([5]) (količina v tonah)	Odbitki za leto 2025 (količina v tonah)
ES	HAD	1N2AB.	vahnja	norveške vode območij 1 in 2	/	29,900	38,225	127,84	8,325	1,00	A	/	12,488
ES	OTH	1N2AB.	druge vrste	norveške vode območij 1 in 2	/	/	18,899	n. r.	18,899	1,00	A	/	28,349
ES	POK	1N2AB.	saj	norveške vode območij 1 in 2	/	5,000	10,611	212,22	5,611	1,00	A	/	8,417
ES	RJU	8-C	valovito progasta raža	vode Unije območja 8	10,000	9,968	10,637	106,71	n. r.	/	/	2,106	2,106
ES	RJU	9-C	valovito progasta raža	vode Unije območja 9	15,000	19,644	20,761	105,69	1,117	/	A ([8])	/	1,117
ES	SOL	7HJK.	morski list	7h, 7j in 7k	2,500	1,745	3,728	213,64	1,983	1,00	C	/	2,975
ES	SOL	8AB.	morski list	8a in 8b	5,000	5,000	13,916	278,32	8,916	1,00	C	19,482	32,856
ES	SRX	89-C.	raže	vode Unije območij 8 in 9	1 724,000	1 769,000	1 814,923	102,60	45,923	/	/	/	45,923
FR	BLI	24	modri leng	vode Združenega kraljestva in mednarodne vode območja 2; vode Združenega kraljestva in Unije območja 4	8,000	13,900	26,989	194,17	13,089	1,00	/	/	13,089
FR	NOP	2A3A4.	norveški molič in z njim povezan prilov	3a; vode Združenega kraljestva in Unije območja 4; vode Združenega kraljestva območja 2a	/	1,537	4,799	312,23	3,262	1,00	/	/	3,362

Država članica	Oznaka vrste	Oznaka območja	Ime vrste	Ime območja	Začetna kvota leta 2024 (v tonah)	Dovoljeni iztovori za leto 2024 (celotna prilagojena količina v tonah) (1)	Skupni ulov v letu 2024 (količina v tonah)	Poraba kvote, povezana zdovoljenim iztovorom (v odstotkih)	Prelov, povezan zdovoljenim iztovorom (količina v tonah)	Množilni količnik (2)	Dodatni množilni količnik (3), (4)	Neporavnani odbitki iz prejšnjih let (5) (količina v tonah)	Odbitki za leto 2025 (količina v tonah)
FR	SWO	AS05N	mečarica	Atlantski ocean južno od 5° S	/	/	4,200	n. r.	4,200	1,00	/	/	n. r. (9)
IE	HER	5B6ANB	atlantski sled	6b in 6aN; vode Združenega kraljestva in mednarodne vode območja 5b	189,000	335,531	612,077	182,42	276,546	2,00	/	/	553,092
IE	HER	7G-K.	atlantski sled	7a južno od 52° 30' S; 7g, 7h, 7j in 7k	750,000	867,500	946,445	109,10	78,945	/	/	/	78,945
MT	ARS	GF12-16	orjaška rdeča kozica	geografska podobmočja 12, 13, 14, 15 in 16	36,000	36,000	38,313	106,43	2,313	/	/	/	2,313
PL	MAC	2A34-N	skuša	vode Unije območij 3a, 3b, 3c in 3d; vode Združenega kraljestva območja 2a; vode Unije in Združenega kraljestva območja 4; norveške vode območij 2a in 4a	/	/	17,330	n. r.	17,330	1,00	A	/	25,995
PT	ANF	8C3411	morske spake	8c, 9 in 10; vode Unije območja CECAF 34.1.1	739,000	1 075,126	1 168,611	108,70	93,485	/	C (8)	/	93,485
PT	BSH	AN05N	sinji morski pes	Atlantski ocean severno od 5° S	4 024,820	4 024,820	4 059,070	100,85	34,250 (9)	/	/	/	n. r. (9)

Država članica	Oznaka vrste	Oznaka območja	Ime vrste	Ime območja	Začetna kvota leta 2024 (v tonah)	Dovoljeni iztovori za leto 2024 (celotna prilagojena količina v tonah) (1)	Skupni ulov v letu 2024 (količina v tonah)	Poraba kvote, povezana zdovoljenim iztovorom (v odstotkih)	Prelov, povezan zdovoljenim iztovorom (količina v tonah)	Množilni količnik (2)	Dodatni množilni količnik (3), (4)	Neporavnani odbitki iz prejšnjih let (5) (količina v tonah)	Odbitki za leto 2025 (količina v tonah)
PT	GHL	1N2AB.	grenlandska morska plošča	norveške vode območij 1 in 2	/	38,900	41,067	105,57	2,167	/	/	/	2,167
PT	JAX	08C	šur	8c	186,000	97,000	128,495	132,47	31,495	1,00	/	1,605	33,100
PT	LEZ	8C3411	krilati rombi	8c, 9 in 10; vode Unije območja CECAF 34.1.1	107,000	117,000	120,237	102,77	3,237	/	C (8)	/	3,237
PT	SWO	AN05N	mečarica	Atlantski ocean severno od 5° S	1 143,970	1 388,068	1 417,624	102,13	29,556 (9)	/	A (8)	/	n. r. (9)

(1) Kvote, ki so na voljo državi članici v skladu z zadevnimi uredbami o ribolovnih možnostih po upoštevanju izmenjav ribolovnih možnosti v skladu s členom 16(8) Uredbe (EU) št. 1380/2013 Evropskega parlamenta in Sveta z dne 11. decembra 2013 o skupni ribiški politiki in o spremembi uredb Sveta (ES) št. 1954/2003 in (ES) št. 1224/2009 ter razveljavitvi uredb Sveta (ES) št. 2371/2002 in (ES) št. 639/2004 ter Sklepa Sveta 2004/585/ES (UL L 354, 28.12.2013, str. 22, ELI: http://data.europa.eu/eli/reg/2013/1380/oj), prenosov kvot iz leta 2023 v leto 2024 v skladu s členom 4(2) Uredbe Sveta (ES) št. 847/96 z dne 6. maja 1996 o uvedbi dodatnih pogojev za upravljanje celotnih dovoljenih ulovov (TAC) in kvot iz leta v leto (UL L 115, 9.5.1996, str. 3, ELI: http://data.europa.eu/eli/reg/1996/847/oj) in členom 15(9) Uredbe (EU) št. 1380/2013 ali ponovnih dodelitev in odbitkov od ribolovnih možnosti v skladu s členoma 37 in 105 Uredbe (ES) št. 1224/2009.

(2) Kot določa člen 105(2) Uredbe (ES) št. 1224/2009. Odbitek, ki je enak prelovu * 1,00, se uporablja v vseh primerih prelova, ki je enak ali manjši od 100 ton.

(3) Kot je določeno v členu 105(3) Uredbe (ES) št. 1224/2009 in če obseg prelova presega 10 %.

(4) Črka „A“ pomeni, da se uporablja dodatni množilni količnik 1,5 zaradi zaporednega prelova v letih 2022, 2023 in 2024. Črka ‚C‘ pomeni, da se uporablja dodatni množilni količnik 1,5, ker za stalež velja večletni načrt.

(5) Preostale količine iz prejšnjih let.

(6) Ker se člen 4 Uredbe (ES) št. 847/96 ne uporablja za ta stalež, te neporabljene količine ni mogoče uporabiti za zmanjšanje odbitka, ki ga je treba izvesti v letu 2025.

(7) Porazdeliti med leti 2025 (7,106 tone) in 2026 (7,105 tone) na podlagi zahteve Nemčije, da se odbitek 21,317 ton, ki ga je treba izvesti v letu 2024, enakomerno porazdeli na tri leta (2024, 2025 in 2026).

(8) Dodatni množilni količnik se ne uporablja, ker prelov ne presega 10 %.

(9) Odbije se leta 2026 v skladu z ustreznim priporočilom ICCAT.